

СЪДЪРЖАНИЕ / СОДЕРЖАНИЕ / CONTENTS
СТАТИИ / СТАТЬИ / ARTICLES

<i>Георги Попов (София, България)</i> – Новооткрит канон на Константин Преславски с тайнописно поетическо послание	3
<i>Евгений Верещагин (Москва, Россия)</i> – Особый парафраз канона на Рождество Христово в Декабрьской служебной минее конца XII – начала XIII вв. (<i>Публикация источника</i>)	18
<i>Мария Йовчева (София, България)</i> – Композиция на неделните служби в Солунския октоих	37
<i>Manfred Trummer (Graz, Austria)</i> – Glagolica und Kyrillica und die Nasalvokalbuchstaben ...	72
<i>Уон Хой Ким (Сеул, Южна Корея)</i> – Система на показателните местоимения в Синайския псалтир	78
<i>Наталья Кобяк (Москва, Россия)</i> – Чудовская и Оксфордская редакции индекса ложных книг, приписываемого митрополитам Киприану и Зосиме	88
<i>Николай Овчаров (София, България)</i> – Добавки към тълкуването на шуменските надписи и рисунки-графити	104

ПРЕГЛЕД / ОБЗОРИ И РЕЦЕНЗИИ / SURVEY AND BOOK REVIEWS

<i>Ана Стойкова (София, България)</i> – За Лиляна Грашева	113
<i>Екатерина Дограмаджиева (София, България)</i> – Драгоценен старобългарски ръкопис вече достъпен за изследване	120
<i>Румяна Павлова (София, България)</i> – Книга за българо-руските взаимодействия	124

CONTENTS
ARTICLES

<i>Georgi Popov (Sofia, Bulgaria)</i> – A Newly Discovered Canon Written by Constantine of Preslav with a Cryptic Poetical Message	3
<i>Evgenij Vercšagin (Moscow, Russia)</i> – An Unusual Paraphrase in the Christmas Canon in the December Liturgical Menaion of the Late 12th – Early 13th c.	18
<i>Marija Jovčeva (Sofia, Bulgaria)</i> – Composition of the Sunday Services in the Salonika Oktoechos	37
<i>Manfred Trummer (Graz, Austria)</i> – Glagolitic and Cyrillic and letters of the nasal vocals	72
<i>Won Hoi Kim (Seoul, South Korea)</i> – The System of the Old Bulgarian Demonstrative Pronouns in the Psalter of Sinai	78
<i>Natalja Kobjak (Moscow, Russia)</i> – Chudov's Version and Oxford's Version of the Prohibited Books' List Attributed to Metropolitan Kiprijan and Zosima	88
<i>Nikolai Ovčarov (Sofia, Bulgaria)</i> – Additions to the Interpretation of the Shoumen Inscriptions and Graffito Drawings	104

SURVEY AND BOOK REVIEWS

<i>Ana Stoykova (Sofia, Bulgaria) – Za Lilyana Grasheva</i>	113
<i>Ekaterina Dogramadzhieva (Sofia, Bulgaria) – Dragotsenen starobalgarski rakopis veche dostapen za izsledvane</i>	120
<i>Rumyana Pavlova (Sofia, Bulgaria) – Kniga za balgaro-ruskite vzaimodeystvia</i>	124